

viasit[®]



Collection **toro**



t o r o

Design: Ralf Umland

toro – Das ist pure Leidenschaft für hochwertige, natürliche Materialien und beste Verarbeitungsqualität. toro steht nicht nur für höchsten Komfort, er ist auch nach neusten ergonomischen Erkenntnissen entwickelt worden. Der klassische Taschenfederkern sorgt für optimale Gewichtsverteilung und sensationellen Komfort.

toro – that is pure passion for high-quality, natural materials and the best workmanship. toro not only stands for the highest level of comfort, it has also been developed according to the latest ergonomic findings. The exclusive spring-cushion seat offers a luxury seating comfort.

toro – la pure passion pour des matériaux haut de gamme et naturels et une qualité de finition optimale. toro est non seulement synonyme de confort maximal, mais il est également développé sur la base des dernières découvertes ergonomiques. Le ressort ensaché contribue à une répartition du poids optimale pour un confort exceptionnel.

toro – dat is puur enthousiasme voor hoogwaardige, natuurlijke materialen en de beste afwerking. toro staat niet alleen voor het hoogste comfort, hij is ook ontwikkeld aan de hand van de allerlaatste ergonomische bevindingen. De zitting bestaat uit een kussen met pocketveren en zorgt voor een optimale gewichtsverdeling en comfort.

Leidenschaft pur...

Pure passion... | Pure passion... | Pure passie...

Es gibt Chefsessel, mit denen macht man nichts verkehrt. Mit diesem macht man alles richtig! toro – das ist Komfort auf höchstem Niveau. Hochwertige Materialien und beste Verarbeitungsqualität sorgen für den Wohlfühleffekt, der jeden Anspruch an einen Chefsessel übertrifft.

There are executive chairs with which you can't go wrong. With this one you get everything right! The toro, maximum comfort. Excellent quality materials and top craftsmanship ensure a feel-good effect that exceeds all requirements of an executive chair.

Avec le fauteuil président toro, vous ne vous tromperez jamais ! toro – c'est le confort au plus haut niveau. Ses matériaux de grande qualité et sa finition impeccable vous procureront un sentiment de bien-être dépassant toutes les attentes envers un fauteuil président.

Er zijn cheftetels, waarmee u niets verkeers doet. Met deze doet u enkel het juiste! toro - dat is comfort op het hoogste niveau. Hoogwaardige materialen en beste verwerkingskwaliteit zorgen voor het feel-good effect, dat elke eis aan een cheftetel overtreft.



Konferenz

Conference | Conférence | Vergaderen



Höchsten Ansprüchen an Komfort und Qualität wird auch der toro-Konferenzdrehstuhl gerecht. Er ist ausgestattet mit einer automatischen Rückholfeder, die den Sessel nach dem Besitzen in die Ausgangsposition zurück bringt. Zusammen mit dem toro Freischwinger die luxuriöse Produktfamilie fürs Besprechungszimmer.

The toro conference swivel armchair does not fail to meet the highest quality and comfort standards either. It is equipped with an automatic return spring which returns the armchair to its original position after use. Together with the toro cantilever chair, it makes the luxurious product family for conference rooms.

Le siège tournant de conférence toro répond également à de hautes exigences de confort et de qualité. Il est équipé d'un retour automatique en position et en hauteur, qui replacent le siège dans sa position initiale après utilisation. S'inscrit dans la famille de produits de luxe destinés à meubler les salles de conférence, à l'instar du siège visiteur luge toro.

Ook de vergader-draaistoel toro voldoet aan de allerhoogste eisen. Deze is uitgerust met terugdraaimechanisme die de stoel na het zitten in de uitgangspositie terugzet. Samen met de toro vrijzwinger de luxueuze productfamilie voor de besprekingskamer.



toro sitzt! Ohne Kompromisse!

toro is right! No compromises! | Pas de doute: toro s'impose! |
toro dat is raak! Onze compromissen!



Die Produktlinie toro überzeugt durch einen unübertroffenen Sitzkomfort. Dafür sorgen die Relax-Synchronmechanik, die serienmäßige Sitztiefenverstellung und der komfortable Taschenfederkern im Sitz. Doch auch in Punkto Design lässt der toro Chefsessel keine Wünsche offen. Präsent, aber nicht pompös wirkt er in Ledervollausstattung und mit seiner markanten Rückenlehnenanbindung in Nussbaum. Eine großzügige Sitzfläche, komfortable Armlehnen und eine stufenlos verstellbare Nackenstütze runden das luxuriöse Erscheinungsbild ab. toro - der Chefsessel schlechthin. Elegant auch die toro-Freischwinger mit schlankem Vierkant-Flachrohr als passender Besucher- oder Konferenzsessel.

The toro product range impresses due to its unbeatable sitting comfort. This is guaranteed by the relax synchronous mechanism, the seat depth adjustment as standard and comfortable pocket sprung seat. The toro executive chair also leaves nothing to be desired in terms of design. In full leather, with its distinctive backrest connection in walnut it has presence but does not look pretentious. A generous seat, comfortable armrests and continuously adjustable neck support round off the luxurious appearance. toro, the executive chair. The toro cantilever models with slim flat square tubes are also elegant as matching visitors or conference armchairs.

Mécanisme synchrone Relax, translation d'assise de série et ressorts ensachés intégrés dans la mousse de l'assise. La Collection toro convainc par un confort d'assise exceptionnel. Le siège tournant toro répond également à toutes vos attentes en matière de design. Ses matériaux en cuir et le dispositif de fixation unique du dossier en noyer lui donnent une allure imposante, de grande qualité et de bon goût. La surface d'assise spacieuse, les accoudoirs confortables et l'appui-tête réglable en toutes positions sont destinés à parfaire son allure luxueuse. Le piètement du siège toro est également élégant avec son tube plat carré éfilé en configuration visiteur ou de conférence.

Onze productlijn Toro overtuigd door een onovertroffen zitcomfort, hiervoor zorgt onder anderen het relax-synchroonmechaniek, de standaard zitdiepte instelling en de comfortabele zitting met pocketvering. Maar ook in puncto design laat de toro chefszetel niets te wensen over. Een present, maar niet pompeus effect heeft hij met zijn volledige leren uitrusting en met zijn markante rugleuningintegratie in notenboom. Een groot zitoppervlak, comfortabele armleuningen en een traploos verstellbare neksteun vervolledigen het luxueuze verschijningsbeeld. Elegant zijn ook de toro slede stoelen met een slank vierhoekig buissysteem als bijpassende bezoeker- of vergaderstoelen.



Die Übersicht

Overview

Synoptique

Het overzicht

Wahlweise mit oder ohne integrierte Armlehnen. Serienmäßig mit stufenlos verstellbarer Nackenstütze und Rückenlehnenanbindung in Nussbaum. Relax-Synchronmechanik mit seitlicher Federkrafteinstellung und besonders weitem Öffnungswinkel - arretierbar in 11 Positionen. Komfort-Formschaumpolster in der Rückenlehne und komfortabler Taschenfederkern im Sitz. Serienmäßig mit Sitztiefenverstellung und Gasfeder mit zusätzlicher pneumatischer Komfort-Tiefenfederung.

Either with or without integrated armrests. With continuously adjustable neck support and backrest connection in walnut as standard. Relax synchronous mechanism with spring force setting on the side and particularly wide opening angle, can be locked in 11 positions. Comfort foam padding in the backrest and comfortable pocket sprung seat. Seat depth adjustment and gas spring with additional pneumatic comfort depth suspension as standard.

Au choix avec ou sans accoudoirs intégrés. Avec appui-tête réglable en toutes positions et un dispositif de fixation du dossier en noyer, intégrés de série. Mécanisme synchrone avec réglage de tension latéral et ouverture d'angle très large - blocable en 11 positions. Dossier en mousse confortable ; assise équipée d'un noyau à ressorts ensachés. Réglage de la profondeur de l'assise intégré de série. Vérin pneumatique de sécurité avec amortisseur d'assise.

Naar keuze met of zonder geïntegreerde armleuningen. Standaard met traploos verstelbare neksteun en rugleunintegratie in notenboom. Relax-synchroonmechaniek met zijdelingse veerkrachtinstelling. Bijzondere brede openingshoek - vergrendelbaar in 11 posities. Comfort-vormschuimbekleding in de rugleuning; comfortabele zakveerkern in de zitting. Standaard met verstelling van de zitdiepte. Standaard gasveer met bijkomende pneumatische comfortdiepteveering.



Drehsessel

Swivel armchair

Siège de travail et direction

Draaistoel



50.0000

Besuchersessel

Visitor chair

Fauteuil visiteur

Vergaderstoel



56.0000

Konferenzdrehsessel

Conference armchair

Fauteuil de conférence

Vergaderstoel



53.0000



51.0000



viasit Bürositzmöbel GmbH

Boxbergweg 4

D - 66538 Neunkirchen

Tel. +49 (0) 6821 / 2908-0

Fax +49 (0) 6821 / 2908-290

info@viasit.com

www.viasit.com

Geschäftsführer:

Thomas Schmeer

Werner Schmeer

AG: Saarbrücken

HRB 91731

Sitz: Neunkirchen

Stand: April 2014



toro Productdesign
Ralf Umland

